

STATE OF CONNECTICUT
PUBLIC DOCUMENT No. 26

STATEMENT OF VOTE

GENERAL ELECTION

November 2, 1954

**TABULATED FROM RETURNS
IN THE OFFICE OF
SECRETARY OF STATE**

PRINTED IN COMPLIANCE WITH STATUTE

HARTFORD
PUBLISHED BY THE STATE

VOTE FOR JUDGE OF PROBATE, NOVEMBER 2, 1954
LITCHFIELD COUNTY (Continued)

DISTRICT OF BARKHAMSTED	*Honold	Honold
Barkhamsted.....	309	119

DISTRICT OF CANAAN	*Roger	Roger
Canaan.....	246	92
North Canaan.....	779	461
Totals.....	1,025	553

DISTRICT OF CORNWALL	*Walker	Walker
Cornwall.....	366	102

DISTRICT OF HARWINTON	Ramsey	No Nomination
Harwinton.....	609	

DISTRICT OF KENT	*Casey	Casey
Kent.....	514	185

DISTRICT OF NEW HARTFORD	Eddy	Ryan
New Hartford.....	617	752

Ryan (Dem.) over Eddy (Rep.) 135

DISTRICT OF NEW MILFORD	*Dunham	Dunham
New Milford.....	1,725	875
Bridgewater.....	302	98
Totals.....	2,027	973

DISTRICT OF NORFOLK	*Whalen	Whalen
Norfolk.....	517	388

DISTRICT OF PLYMOUTH	Petke	Bradshaw
Plymouth.....	1,329	1,832

Bradshaw (Dem.) over Petke (Rep.) 503

* Nominated by both Republican and Democratic Parties.

VOTE FOR JUDGE OF PROBATE, NOVEMBER 2, 1954
LITCHFIELD COUNTY (Continued)

DISTRICT OF ROXBURY	Humphrey	Hurlbut
Roxbury.....	284	123

Humphrey (Rep.) over Hurlbut (Dem.) 161

DISTRICT OF SALISBURY	Ford	Warner
Salisbury.....	1,068	460

Ford (Rep.) over Warner (Dem.) 608

DISTRICT OF SHARON	Warner	Murtagh
Sharon.....	618	290

Warner (Rep.) over Murtagh (Dem.) 328

DISTRICT OF THOMASTON	Ryan	Guion
Thomaston.....	1,449	1,024

Ryan (Rep.) over Guion (Dem.) 425

DISTRICT OF TORRINGTON	Gerardo	Hogan
Torrington.....	7,045	7,442
Goshen.....	358	149
Totals.....	7,403	7,591

Hogan (Dem.) over Gerardo (Rep.) 188

DISTRICT OF WASHINGTON	Colvin	McMaster
Washington.....	951	206

Colvin (Rep.) over McMaster (Dem.) 745

DISTRICT OF WATERTOWN	Slavin	Navin
Watertown.....	2,183	2,251

Navin (Dem.) over Slavin (Rep.) 68

DISTRICT OF WINCHESTER	Glynn	Locascio
Winchester.....	2,483	1,926
Colebrook.....	259	57
Totals.....	2,742	1,983

Glynn (Rep.) over Locascio (Dem.) 759

VOTE FOR JUDGE OF PROBATE, NOVEMBER 2, 1954
LITCHFIELD COUNTY (Continued)

DISTRICT OF WOODBURY	Cranston	MacKay
Woodbury.....	878	486
Bethlehem.....	369	208
Southbury.....	621	375
Totals.....	1,868	1,069

Cranston (Rep.) over MacKay (Dem.) 799

MIDDLESEX COUNTY

DISTRICT OF MIDDLETOWN	Adorno	Kelly
Middletown.....	6,120	6,818
Cromwell.....	1,224	1,046
Durham.....	559	343
Middlefield.....	567	579
Totals.....	8,470	8,786

Kelly (Dem.) over Adorno (Rep.) 316

DISTRICT OF CLINTON	Hull	Belcher
Clinton.....	1,032	389

Hull (Rep.) over Belcher (Dem.) 643

DISTRICT OF DEEP RIVER	*Stoll	Stoll
Deep River.....	745	781

DISTRICT OF EAST HADDAM	Hatfield	Blaschik
East Haddam.....	704	855

Blaschik (Dem.) over Hatfield (Rep.) 151

DISTRICT OF EAST HAMPTON	*Hitchcock	Hitchcock
East Hampton.....	1,350	881

DISTRICT OF ESSEX	*Stickney	Stickney
Essex.....	1,242	783

DISTRICT OF HADDAM	Senning	Brookes
Haddam.....	750	672

Senning (Rep.) over Brookes (Dem.) 78

* Nominated by both Republican and Democratic Parties.

VOTE FOR JUDGE OF PROBATE, NOVEMBER 2, 1954
MIDDLESEX COUNTY (Continued)

DISTRICT OF KILLINGWORTH	*Goldsmith	Goldsmith
Killingworth.....	269	156

DISTRICT OF OLD SAYBROOK	Day	Sweet
Old Saybrook.....	929	518

Day (Rep.) over Sweet (Dem.) 411

DISTRICT OF PORTLAND	*Flood	Flood
Portland.....	1,409	1,619

DISTRICT OF SAYBROOK	*Ball	Ball
Chester.....	604	480

DISTRICT OF WESTBROOK	Schatz	Wren
Westbrook.....	614	236

Schatz (Rep.) over Wren (Dem.) 378

TOLLAND COUNTY

DISTRICT OF TOLLAND	*Jewett	Jewett
Tolland.....	540	347
Willington.....	366	333
Totals.....	906	680

DISTRICT OF ANDOVER	Nicholson	Moe
Andover.....	351	320
Bolton.....	559	278
Columbia.....	406	242
Totals.....	1,316	840

Nicholson (Rep.) over Moe (Dem.) 476

DISTRICT OF COVENTRY	Turkington	Welles
Coventry.....	1,260	1,142

Turkington (Rep.) over Welles (Dem.) 118

* Nominated by both Republican and Democratic Parties.

VOTE FOR JUDGE OF PROBATE, NOVEMBER 2, 1954
TOLLAND COUNTY (Continued)

DISTRICT OF ELLINGTON	Paluska	Rady
Ellington.....	960	890
Vernon.....	2,471	2,835
Totals.....	3,431	3,725

Rady (Dem.) over Paluska (Rep.) 294

DISTRICT OF HEBRON	Horton	Secord
Hebron.....	356	319

Horton (Rep.) over Secord (Dem.) 37

DISTRICT OF MANSFIELD	*Anthony	Anthony
Mansfield.....	1,246	943

DISTRICT OF SOMERS	Smith	Sonski
Somers.....	796	580

Smith (Rep.) over Sonski (Dem.) 216

DISTRICT OF STAFFORD	Gnutti	Armentano
Stafford.....	1,726	1,536
Union.....	112	34
Totals.....	1,838	1,570

Gnutti (Rep.) over Armentano (Dem.) 268

* Nominated by both Republican and Democratic Parties.

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

November 2, 1954

NOTE: Names in *Italics* elected

HARTFORD COUNTY

AVON—

Robert B. August, r., 1,047
Joseph M. Claffey, d., 828

BERLIN—

Russell S. Gold, r., 2,168
James B. Ellsworth, r., 2,117
Patrick Caccavale, d., 1,807
Fred E. Henrikson, d., 1,753

BLOOMFIELD—

Albert C. Snyder, r., 1,971
John Frederick Bitzer, r., 1,954
Phillips C. Brown, d., 1,803
Ralph E. Beaupre, Sr., d., 1,786

BRISTOL—

Keith E. Dubay, d., 9,895
Michael F. McLaughlin, d., 9,763
Hyla M. Law, r., 7,610
Hector Frascadore, r., 7,457

BURLINGTON—

Morris B. Hogan, r., 453
George W. Hull, d., 436

CANTON—

Arthur W. Sweeton, Jr., r., 1,057
William T. Bissell, d., 612

EAST GRANBY—

Richard D. Seymour, r., 352
Margaret Keane Smith, d., 273

EAST HARTFORD—

George W. Hannon, d., 9,141
John Griffith, d., 8,996
James S. Wilson, r., 6,191
Marion Phillips, r., 6,086

EAST WINDSOR—

**Samuel B. Lawrence, i.,* 1,283
Sophia Gedrim, d., 1,232
Harold D. Ellsworth, r., 1,120
Oliver Barres, r., 1,098

ENFIELD—

Charles H. Kegley, d., 4,278
Stanley Yesukiewicz, d., 4,241
Leon F. Salley, r., 2,929
Charles B. Alaimo, r., 2,686

*Endorsed by Democratic Party

FARMINGTON—

W. Sheffield Cowles, r., 2,180
Robert K. Vibert, r., 2,168
Antoinette M. Dunne, d., 1,507
T. Lawrence Collins, d., 1,461

GLASTONBURY—

Francis B. Barnett, Jr., r., 2,932
Richard G. Williams, r., 2,881
John A. Carini, d., 2,472
Lester L. Egan, d., 2,357

GRANBY—

Malcolm R. Goslee, r., 1,017
Nathan K. Allison, r., 1,013
Robert T. Dunne, d., 574
Martha D. Ljongsquist, d., 538

HARTFORD—

Thos. J. Kerrigan, Jr., d., 48,690
Jerome Adams, d., 47,584
Robert R. Cherlin, r., 23,014
Ernest A. Inglis, Jr., r., 21,975

HARTLAND—

James B. Hall, r., 232
Luther B. Martin, r., 215
George Goetz, Sr., d., 67
Amelia Pasquariello, d., 64

MANCHESTER—

Ray S. Warren, r., 9,220
Thomas J. Rogers, r., 9,202
James M. Ganzer, d., 7,624
Jules A. Karp, d., 7,595

MARLBOROUGH—

Florence Lord, d., 292
Philip J. Wadhams, r., 271

NEW BRITAIN—

Samuel S. Googel, d., 21,005
Dominic J. Badolato, d., 20,688
Laurence L. Cloutier, r., 13,346
Benedict Gerace, r., 13,042

NEWINGTON—

George Holt, r., 3,057
Arlene Benson, r., 2,972
Ellen Paullin, d., 2,515
Thomas C. Aldrich, d., 2,427

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

PLAINVILLE—

<i>Gertrude F. Koskoff, r.,</i>	2,688
<i>John Vilardi, Jr., r.,</i>	2,614
<i>Axel Johnson, d.,</i>	2,571
<i>Frank H. Camp, d.,</i>	2,533

ROCKY HILL—

<i>Joseph A. Clinton, d.,</i>	1,259
<i>Dominic Sylvester, d.,</i>	1,255
<i>Norman B. Little, r.,</i>	1,233
<i>Edmund W. Courtney, r.,</i>	1,214

SIMSBURY—

<i>Richard W. O'Donnell, r.,</i>	1,787
<i>Arlene W. Ryan, r.,</i>	1,626
<i>William R. Kelly, d.,</i>	1,101
<i>Elizabeth F. Briggs, d.,</i>	965

SOUTHINGTON—

<i>Raymond A. Thayer, d.,</i>	3,686
<i>Juanine S. DePaolo, d.,</i>	3,624
<i>Edgar F. Curtiss, r.,</i>	2,881
<i>Annetta S. Ashworth, r.,</i>	2,714

SOUTH WINDSOR—

<i>Clynton B. Buckland, r.,</i>	1,040
<i>Margaret W. Burgess, d.,</i>	1,024

SUFFIELD—

<i>Anthony Kuras, r.,</i>	1,367
<i>B. Wyman Fisk, r.,</i>	1,363
<i>Marian G. Clarke, d.,</i>	1,098
<i>Walter R. Dudek, d.,</i>	1,097

WEST HARTFORD—

<i>Franklin G. Brown, r.,</i>	17,317
<i>Frederick U. Conard, Jr., r.,</i>	17,214
<i>Francis J. Mahoney, d.,</i>	10,722
<i>Cynthia B. Wagner, d.,</i>	10,651

WETHERSFIELD—

<i>Elizabeth H. Budd, r.,</i>	5,102
<i>Rodney B. Wilcox, r.,</i>	5,071
<i>James F. Hughes, d.,</i>	2,876
<i>Marcel H. Albert, d.,</i>	2,825

WINDSOR—

<i>Henry J. Gaudet, d.,</i>	3,860
<i>Patrick A. Testa, d.,</i>	3,821
<i>T. Raymond Murphy, r.,</i>	3,521
<i>William Braman, r.,</i>	3,512

WINDSOR LOCKS—

<i>J. Joseph McMahon, d.,</i>	2,126
<i>Ella T. Grasso, d.,</i>	2,111
<i>William L. Ranney, r.,</i>	1,326
<i>Ernest P. Rossi, r.,</i>	1,304

NEW HAVEN COUNTY

ANSONIA—

<i>Garrett Burkiti, Sr., d.,</i>	4,665
<i>Edward Bergin, d.,</i>	4,606
<i>John C. Chernauskas, r.,</i>	4,571
<i>Frederick B. Richter, r.,</i>	4,523

BEACON FALLS—

<i>Clara L. O'Shea, d.,</i>	707
<i>Milton Carrington, r.,</i>	491

BETHANY—

<i>John McC. Turner, r.,</i>	495
<i>Dorothy C. Alexander, d.,</i>	253

BRANFORD—

<i>Howard V. Young, r.,</i>	3,444
<i>Lucy T. Hammer, r.,</i>	3,354
<i>Rosalind Klarman, d.,</i>	3,290
<i>Lawrence M. Dooley, d.,</i>	3,219

CHESHIRE—

<i>Paul M. Andrews, r.,</i>	2,347
<i>Ruth F. Suarez, r.,</i>	2,291
<i>Julian N. Hartt, d.,</i>	994
<i>Arlene B. Sanford, d.,</i>	938

DERBY—

<i>Frank H. Pepe, d.,</i>	3,135
<i>Cornelius F. Caldwell, d.,</i>	3,053
<i>Alfons Gronowski, r.,</i>	2,291
<i>James F. Early, r.,</i>	2,243

EAST HAVEN—

<i>Elizabeth M. Croumey, r.,</i>	3,911
<i>Adelbert Mautte, r.,</i>	3,900
<i>Harold E. Lapointe, d.,</i>	2,997
<i>William T. Hackett, Jr., d.,</i>	2,995

GUILFORD—

<i>Gilbert M. Lombard, r.,</i>	1,796
<i>James McAdam, r.,</i>	1,737
<i>H. Milton Benton, d.,</i>	698
<i>Frances J. Kane, d.,</i>	639

HAMDEN—

<i>Harry B. Neal, r.,</i>	10,171
<i>William G. Kielwasser, r.,</i>	10,165
<i>Sidney Withington, d.,</i>	6,301
<i>George P. Fitch, d.,</i>	6,293

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

MADISON—

Robert T. Cairns, r., 1,329
Leland E. Darling, d., 385

MERIDEN—

Alfred J. Ring, d., 11,339
Joseph V. Quinn, d., 10,972
Leonard Soboleski, r., 10,708
John F. Teeling, Jr., r., 10,403

MIDDLEBURY—

Carrol Knibbs, r., 1,206
Adam J. Bozzuto, d., 533

MILFORD—

Herbert R. Elker, r., 6,892
Diane Toulson, r., 6,763
Russell W. Clarke, d., 4,578
John B. Mee, d., 4,397

NAUGATUCK—

Jean Gagnon, d., 4,080
Pasquale Mastropietro, d., 4,029
Thomas Ratkiewich, Jr., r., 3,966
J. Rudolph Anderson, r., 3,938

NEW HAVEN—

Michel Martino, Sr., d., 39,535
Abner A. Croog, d., 39,473
Sylvester Giannotti, r., 32,674
Kenneth G. Lawrence, r., 32,482

NORTH BRANFORD—

Marie P. Moore, r., 776
Inez Montgomery, d., 529

NORTH HAVEN—

Anthony H. Bumsted, r., 3,632
John F. Cipriano, r., 3,611
George L. Naples, d., 1,844
Frederick T. Dunn, Jr., d., 1,822

ORANGE—

Julia T. Wright, r., 1,384
William A. Knight, r., 1,354
Thomas O'Sullivan, d., 533
Jean H. Reiman, d., 499

NEW LONDON COUNTY

BOZRAH—

Annie Follett Jorgensen, d., 353
Herbert H. Riess, r., 243

COLCHESTER—

Rubin Cohen, d., 1,024
Edwin P. Gregory, d., 844
Joseph Rutka, r., 745

*Endorsed by Democratic Party

OXFORD—

R. Harold Treat, r., 565
Michael J. Politis, d., 346

PROSPECT—

John G. Miller, r., 629
Robert J. Sabo, d., 611

SEYMOUR—

**Abraham Shermer, i.,* 2,000
Willard A. Fosdick, r., 1,970
Edward H. Tucker, d., 1,846
Bernard H. Matthies, r., 1,807

SOUTHBURY—

Sidney S. Platt, r., 685
Walter Marquiss, d., 312

WALLINGFORD—

William H. Regan, d., 5,218
Lucie Wrynn, d., 5,123
George B. Farnam, r., 4,630
Sylvia P. Maltby, r., 4,559

WATERBURY—

Daniel J. Mahaney, d., 26,627
Fred DeLeon, d., 26,515
Lena D. Ruggiero, r., 20,549
Arthur W. Nichols, r., 20,441

WEST HAVEN—

James Edward Farrell, Sr., d., 8,656
Matthew J. Coyle, d., 8,640
J. Marshall Baldwin, r., 8,396
Donald D. Dest, r., 8,375

WOLCOTT—

Margaret Fulgham, r., 983
William J. Sheehy, d., 693

WOODBIDGE—

Ina Vestal, r., 1,215
Gilbert Martin, d., 490

EAST LYME—

Benjamin Parker, r., 1,419
Elliot F. Whelan, d., 645

FRANKLIN—

Jason H. Kingsley, r., 208
John L. Laterra, d., 200

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

GRISWOLD—

Francis Liberty, d., 1,507
Leon Jos. Gwiazdowski, d., 1,473
William J. LaPointe, Jr., r., 980
Walter Nowakowski, r., 937

GROTON—

Nelson C. L. Brown, II, r., 3,473
Reginald H. Wood, r., 3,419
Kenneth C. Southworth, d., 2,295
Helen Maynard, d., 2,247

LEBANON—

Merton M. Pultz, r., 483
Clarence G. Geer, r., 470
Eugene W. Frankel, d., 332
Vincent P. Kelley, Jr., d., 332

LEDYARD—

Earle L. Rowley, r., 474
Dorothy Little, d., 213

LISBON—

Bernadette C. Maynard, r., 340
George R. Spencer, d., 333

LYME—

Max F. Brevillier, r., 452
Douglas J. Rathbun, r., 428
Phoebe B. Bennet, d., 185
Edwin Wickson, d., 151

MONTVILLE—

Stanley Radgowski, d., 1,516
Martha W. Sweet, r., 797

NEW LONDON—

Laurette J. Beckwith, d., 5,853
Marguerite Quimby, d., 5,496
Max M. Sokarl, r., 4,888
Emma E. Lincoln, r., 4,622

NORTH STONINGTON—

Irving R. Main, r., 441
Frank W. White, r., 395
Barbara R. Dirlam, d., 241

NORWICH—

Anthony G. Kirker, d., 8,322
Odilla N. Arpin, d., 8,312
Charles John Bartnicki, r., 6,841
Edward C. Lavallee, r., 6,812

OLD LYME—

J. Tyler Patterson, Jr., r., 773
Frances P. Roach, d., 390

PRESTON—

Carrie F. Mansfield, r., 453
William A. Fleming, r., 437
Janice Bausch, d., 280
Arthur Radin, d., 251

SALEM—

Joseph Ploszaj, d., 213
Ira D. Gifford, r., 170

SPRAGUE—

Charles Papineau, d., 698
Harold Andrew, r., 498

STONINGTON—

Ward Hubbard, d., 3,106
Edward P. Faulk, d., 3,092
William H. Giles, r., 2,577
Edward W. Gaskell, r., 2,573

VOLUNTOWN—

Birdsey G. Palmer, d., 260
Lucy E. Grohs, r., 124

WATERFORD—

Hugh M. MacKenzie, r., 2,487
Thomas B. Woodworth, r., 2,421
David G. Proctor, d., 1,870
Janet K. Reidy, d., 1,867

FAIRFIELD COUNTY

BETHEL—

John C. Streaman, r., 1,628
Mary S. Reed, r., 1,624
Alfred Hoar, d., 1,192
Mary Edwards, d., 1,165

BRIDGEPORT—

Vincent M. Simko, d., 30,591
Hugh C. Curran, d., 30,375
Austin K. Wolf, r., 23,557
Dominic F. D'Amato, r., 23,337
Sadie K. Griffin, s., 4,191
William H. Taft, s., 4,138

BROOKFIELD—

Almon Searle Pinney, r., 642
Paul Rajcula, d., 165

DANBURY—

John M. Lewis, d., 7,035
Louis J. DePaul, d., 7,034
Nicholas A. Novaco, r., 6,700
Edith A. White, r., 6,700

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

DARIEN—

<i>Gennaro W. Frate, r.,</i>	4,955
<i>Marjorie Dilley Farmer, r.,</i>	4,818
<i>Margaretta W. Aymar, d.,</i>	1,803
<i>Anthony W. Gray, d.,</i>	1,329

EASTON—

<i>Ralph O. Bruno, r.,</i>	909
<i>David N. Barrows, d.,</i>	307

FAIRFIELD—

<i>Frederick Pope, Jr., r.,</i>	9,138
<i>Norman K. Parsells, r.,</i>	9,135
<i>John R. Curran, d.,</i>	6,431
<i>Howard W. Benedict, d.,</i>	6,411

GREENWICH—

<i>Harold O. Douglass, r.,</i>	13,361
<i>V. Hall Everson, Jr., r.,</i>	13,349
<i>Peter M. Druz, d.,</i>	5,814
<i>Vera Mannle Cain, d.,</i>	5,806

MONROE—

<i>George R. Kissam, r.,</i>	812
<i>Lloyd E. Stevens, d.,</i>	415
<i>Henry F. Hensel, s.,</i>	61
<i>Henry F. Hensel, i.,</i>	15

NEW CANAAN—

<i>Clifford W. Hall, r.,</i>	3,014
<i>Mary V. Z. Cunningham, r.,</i>	3,009
<i>Dorothy Burnham, d.,</i>	1,273
<i>Richard Franco, d.,</i>	1,220

NEW FAIRFIELD—

<i>C. Arthur Bjorklund, r.,</i>	635
<i>Frank O'Hearn, d.,</i>	259

NEWTOWN—

<i>Sarah Frances Curtis, r.,</i>	1,631
<i>Herbert H. Cutler, r.,</i>	1,622
<i>Norman A. Fedde, d.,</i>	1,054
<i>James N. Greene, d.,</i>	1,040

NORWALK—

<i>Fannie Harris, r.,</i>	12,290
<i>Louis J. Padula, r.,</i>	12,054
<i>George F. Carroll, Jr., d.,</i>	8,614
<i>Maria J. Calandriello, d.,</i>	8,255

REDDING—

<i>Robert W. Marsh, r.,</i>	878
<i>Arthur Carlson, r.,</i>	863
<i>George Masselman, d.,</i>	388
<i>Raymond A. Leshner, d.,</i>	372

RIDGEFIELD—

<i>Robert R. Keeler, r.,</i>	1,669
<i>Nancy Carroll Draper, r.,</i>	1,590
<i>William B. Rodier, d.,</i>	887
<i>Primo J. Zandri, d.,</i>	777

SHELTON—

<i>Joseph Berta, d.,</i>	3,715
<i>Otto Tonucci, d.,</i>	3,620
<i>Clinton B. Taylor, r.,</i>	2,942
<i>Robert L. Baldwin, r.,</i>	2,837

SHERMAN—

<i>*Howard A. Hueston, r.,</i>	260
--------------------------------	-----

STAMFORD—

<i>Webster C. Givens, r.,</i>	16,509
<i>Hilda S. Clarke, r.,</i>	16,082
<i>Joseph T. McCue, d.,</i>	13,972
<i>Florian J. Obuchowski, d.,</i>	13,514

STRATFORD—

<i>Frank A. Larkin, r.,</i>	8,514
<i>Rose E. Prokop, r.,</i>	8,477
<i>Perry V. Hyslop, d.,</i>	6,793
<i>Anna M. Creevy, d.,</i>	6,768

TRUMBULL—

<i>Rodney S. Eielson, r.,</i>	3,619
<i>Beulah L. Blackman, r.,</i>	3,608
<i>Eleanor F. Day, d.,</i>	1,827
<i>Frederick L. Greenough, d.,</i>	1,823

WESTON—

<i>Wood M. Cowan, r.,</i>	811
<i>Milton R. Dubin, d.,</i>	384

WESTPORT—

<i>Joseph V. Serena, r.,</i>	4,497
<i>Henry Ferne, II, r.,</i>	4,471
<i>Jessie C. Preston, d.,</i>	1,941
<i>Stephen Tate, d.,</i>	1,938

WILTON—

<i>John C. Donaldson, r.,</i>	1,779
<i>Jane Cukor, d.,</i>	612

*Endorsed by Democratic Party.

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES WINDHAM COUNTY

ASHFORD—

*John W. Bartok, d., 496
Joseph J. Zambo, d., 292
H. M. Larry Gardiner, r., 235

BROOKLYN—

Hugh Gorman, d., 729
William Manttari, r., 546

CANTERBURY—

Lillian M. Frink, r., 449
Charles Grab, r., 447
Walter Tanner, d., 343
William Soltau, d., 335

CHAPLIN—

Alvah W. Miller, r., 236
Martin J. Navin, d., 135

EASTFORD—

†Kenneth W. Walker, r., 350

HAMPTON—

Elmer C. Stone, r., 272
John T. Looney, d., 79

KILLINGLY—

Joseph A. Billings, d., 2,737
George Rivers, d., 2,623
George A. Kesaris, r., 2,206
George Wakefield, r., 2,087

PLAINFIELD—

Allen Mopsik, d., 2,428
Antonio E. Demuth, d., 2,364
Walter P. Lathrop, r., 1,641
Rene Goyette, r., 1,597

POMFRET—

Kenneth P. Bosworth, r., 630
†James P. Ayers, r., 624
Grace Butler, d., 323
Rolfe N. Lyon, d., 316

PUTNAM—

Normand O. LaRose, d., 2,798
James L. Lusby, d., 2,749
Joseph D. Viens, r., 1,696
Arthur J. Goulet, r., 1,652

SCOTLAND—

G. Nelson Perry, d., 160
Thomas E. Clark, r., 129

STERLING—

John F. Sayles, d., 371
Eugene J. Arcand, r., 256

THOMPSON—

Wilfred A. LaFleur, d., 1,828
Esdras Blanchette, d., 1,808
John Lariviere, r., 963
George F. Bates, r., 956

WINDHAM—

Joseph A. Coutu, Jr., d., 4,048
Albert J. Harvey, d., 3,966
Walter R. King, r., 3,285
Lester M. Shea, r., 3,231

WOODSTOCK—

Harriet Sampson Pitt, r., 818
Baruyr Peshmalyan, r., 816
David Hinrichs Bates, d., 350
Charles W. Noren, d., 345

LITCHFIELD COUNTY

BARKHAMSTED—

Prosper F. Lavieri, r., 308
Laurence H. Roberts, r., 305
Phyllis A. Whitman, d., 120
Harry Hermance, d., 118

BETHLEHEM—

Warren L. Hunt, r., 292
Ralph L. Nelson, d., 284

BRIDGEWATER—

George R. Hambrock, r., 249
Frank L. Lappin, d., 150

CANAAN—

Charles H. Lucas, r., 207
Irving Bugg, d., 129

*Endorsed by Republican Party.

†Deceased.

‡Endorsed by Democratic Party.

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

COLEBROOK—

<i>Earl W. Smith, r.,</i>	226
<i>Erving Pruyn, r.,</i>	213

CORNWALL—

<i>Frank E. Calhoun, r.,</i>	382
<i>Francis X. Cole, r.,</i>	364
<i>Helen C. Walker, d.,</i>	121

GOSHEN—

<i>Clarence A. Vaill, r.,</i>	365
<i>Francis J. Conlon, r.,</i>	363
<i>John A. Malahan, d.,</i>	143
<i>Margaret Dranginis, d.,</i>	141

HARWINTON—

<i>H. Edward Hooper, r.,</i>	608
<i>Henry Delay, r.,</i>	604
<i>Lloyd T. Shanley, Jr., d.,</i>	323
<i>Michael L. Magyar, d.,</i>	317

KENT—

<i>Francis C. Cady, r.,</i>	508
<i>Ralph W. Bull, d.,</i>	187

LITCHFIELD—

<i>Theodore V. Marsters, r.,</i>	1,649
<i>Isabel C. Rylander, r.,</i>	1,622
<i>Raymond R. Fenn, d.,</i>	771
<i>John T. Cooney, d.,</i>	758

MORRIS—

<i>Sherman K. Ives, r.,</i>	300
<i>Herbert T. Waugh, d.,</i>	116

NEW HARTFORD—

<i>Daniel J. Burns, d.,</i>	753
<i>Rudolph E. Goldbeck, d.,</i>	735
<i>Ralph L. White, r.,</i>	633
<i>Laura M. Auburn, r.,</i>	610

NEW MILFORD—

<i>E. A. Ambler, r.,</i>	1,718
<i>John H. Noble, r.,</i>	1,644
<i>William J. Clark, 2nd, d.,</i>	947
<i>Gertrude C. Leahey, d.,</i>	892

NORFOLK—

<i>Joseph Zanobi, r.,</i>	504
<i>Olive E. Schmeltz, r.,</i>	494
<i>Gertrude H. Lazo, d.,</i>	406
<i>John F. Dyer, d.,</i>	393

NORTH CANAAN—

<i>Robert D. May, r.,</i>	727
<i>Edward H. McGuire, d.,</i>	509

PLYMOUTH—

<i>Maurice E. Minor, d.,</i>	1,814
<i>Ralph A. Seymour, d.,</i>	1,799
<i>Patricia D. Potter, r.,</i>	1,355
<i>William S. Brink, r.,</i>	1,348

ROXBURY—

<i>Jerome Beatty, r.,</i>	281
<i>Mary B. Post, d.,</i>	125

SALISBURY—

<i>Charles R. Nash, r.,</i>	1,076
<i>Edwin K. Paavola, r.,</i>	1,066
<i>Lyman S. McCabe, d.,</i>	473

SHARON—

<i>Thomas W. Luce, r.,</i>	612
<i>Bernard Pearson, r.,</i>	594
<i>Jacob Shoifet, d.,</i>	310
<i>Ruth E. Harison, d.,</i>	305

THOMASTON—

<i>Allan C. Innes, r.,</i>	1,318
<i>Eugene Martin, d.,</i>	1,157

TORRINGTON—

<i>Wallace Fabro, d.,</i>	8,189
<i>John A. Miscikoski, d.,</i>	7,767
<i>Gennaro Piscitelli, r.,</i>	6,685
<i>John P. Wilusz, r.,</i>	6,392

WARREN—

<i>George B. Angevine, r.,</i>	219
<i>John Weik, d.,</i>	31

WASHINGTON—

<i>Thomas F. Quinlan, r.,</i>	961
<i>May McC. Kennedy, r.,</i>	943
<i>Elsa Hasbrouck, d.,</i>	222
<i>H. Neil MacCarthy, d.,</i>	177

WATERTOWN—

<i>Arthur H. Russell, r.,</i>	2,613
<i>Roland W. Tyler, r.,</i>	2,599
<i>Carl W. Sorensen, d.,</i>	1,915
<i>Philip Berchonak, d.,</i>	1,867

WINCHESTER—

<i>Lillian E. Hutton, r.,</i>	2,493
<i>J. Raymond O'Connor, r.,</i>	2,480
<i>James J. Hicks, d.,</i>	1,930
<i>Joseph Cornelio, Jr., d.,</i>	1,911

WOODBURY—

<i>G. Gordon Cowles, r.,</i>	1,067
<i>Franklin P. Wild, r.,</i>	1,067
<i>Mary E. Chaffee, d.,</i>	314
<i>Hector Raymond, d.,</i>	309

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

MIDDLESEX COUNTY

CHESTER—

Claude P. Watrous, r., 616
Bonnell F. Clarke, d., 466

CLINTON—

Ernest C. Burnham, Jr., r., 981
William G. Donzello, d., 435

CROMWELL—

Nellie M. Ahlberg, r., 1,186
William C. Bryan, d., 1,082

DEEP RIVER—

Howard L. Knox, r., 772
William A. Eagan, d., 767
Herbert E. Haser, r., 766
Silvio J. Zanni, d., 759

DURHAM—

Helen L. Norton, r., 498
Joseph W. Reath, r., 488
William A. Murray, Jr., d., 406
Russell J. Blanchette, d., 389

EAST HADDAM—

Raymond T. McMullen, d., 879
Jack Banner, d., 841
Dennis Kiley, r., 757
Angeline D. D'Aquila, r., 632

EAST HAMPTON—

Roy G. Hallberg, Sr., r., 1,389
Arthur E. Jacobson, Sr., r., 1,323
Earl C. Hitchcock, Jr., d., 910
Myer K. Taylor, d., 831

ESSEX—

Barbara Tippin, r., 1,109
Eileen C. Nihill, d., 922

HADDAM—

Emma vonHagen, r., 788
Thomas C. Hood, r., 768
Helen B. Vanderlaan, d., 648
J. Walter Darley, d., 645

KILLINGWORTH—

John B. Saglio, r., 268
Gustaf A. Carlson, r., 244
Harold L. Stevens, d., 178
Arthur J. Robinson, d., 167

MIDDLEFIELD—

Merle C. Reynolds, Jr., d., 588
Charles Elihu Lyman, Jr., r., 556

MIDDLETOWN—

John B. Coughlin, d., 7,380
Michael Matteo, d., 7,260
J. Philip Berggren, Jr., r., 5,730
Stephen Sweet, r., 5,636

OLD SAYBROOK—

Arline T. Welles, r., 943
George L. Wright, Jr., d., 501

PORTLAND—

William J. O'Brien, Jr., d., 1,829
Bernard J. Quigley, d., 1,663
Schuyler J. Taylor, Sr., r., 1,363
Herbert L. Bayha, r., 1,179

WESTBROOK—

Benjamin M. Schlossbach, r., 631
Anthony G. Gasparini, d., 219

TOLLAND COUNTY

ANDOVER—

Ellsworth L. Covell, r., 347
Roscoe P. Talbot, d., 324

BOLTON—

Eugene Gagliardone, r., 505
Elsie M. Jones, d., 325

COLUMBIA—

Lavergne H. Williams, r., 401
John A. Macveagh, Sr., d., 244

COVENTRY—

Herbert J. Gable, d., 1,286
Stephen Loyzim, d., 1,276
J. Leroy Schweyer, r., 1,119
Arthur J. Vinton, r., 1,116

ELLINGTON—

Edward G. Wraight, r., 958
Joseph A. MacVarish, d., 893

VOTE FOR STATE REPRESENTATIVES

HEBRON—

<i>John E. Horton, r.,</i>	403
<i>Richard M. Grant, r.,</i>	366
<i>Julia S. Novak, d.,</i>	301
<i>Henry Olzacki, d.,</i>	278

MANSFIELD—

<i>Edwin O. Smith, r.,</i>	1,262
<i>Frances C. Stearns, r.,</i>	1,242
<i>Daniel A. Graf, d.,</i>	943
<i>Julia L. Quinn, d.,</i>	927

SOMERS—

<i>Margaret Strekas, r.,</i>	771
<i>Alvin H. Phillips, Jr., r.,</i>	771
<i>Wilfred Bordeaux, d.,</i>	607
<i>Richard J. Weingartner, d.,</i>	599

STAFFORD—

<i>Benito Muzio, d.,</i>	1,879
<i>David J. Dickson, Jr., d.,</i>	1,729
<i>Frank Sharp, r.,</i>	1,542
<i>Frederick A. Royce, r.,</i>	1,380

TOLLAND—

<i>James W. Metcalf, r.,</i>	546
<i>Stephen E. Ketcham, r.,</i>	546
<i>Ignace Wanat, d.,</i>	341
<i>Mary J. Guertin, d.,</i>	335

UNION—

<i>Anna Mae Pallanck, r.,</i>	103
<i>Basil A. Plusnin, r.,</i>	98
<i>Florence B. Desloge, d.,</i>	37
<i>Anna Skopek, d.,</i>	35

VERNON—

<i>Luther A. White, r.,</i>	2,690
<i>Franklin Welles, r.,</i>	2,685
<i>Regina McMahon</i>	
<i>Flaherty, d.,</i>	2,623
<i>Raymond E. Spielman, d.,</i>	2,620

WILLINGTON—

<i>Gardiner H. Hall, r.,</i>	356
<i>Andrew Repko, r.,</i>	356
<i>Merritt L. Usher, d.,</i>	349
<i>Eugene Csiki, d.,</i>	283

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

HARTFORD COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Avon.....	2,129	1,887	57	46	11
Berlin.....	4,797	3,986	109	103	6
Bloomfield.....	4,204	3,789	113	111	2
Bristol.....	21,202	17,703	388	373	15
Burlington.....	1,053	907	27	27	0
Canton.....	2,022	1,679	34	33	1
East Granby.....	718	630	25	25	0
East Hartford.....	18,219	15,363	264	260	4
East Windsor.....	2,995	2,388	59	59	0
Enfield.....	9,802	7,196	163	158	5
Farmington.....	4,762	3,675	139	135	4
Glastonbury.....	6,095	5,352	186	153	33
Granby.....	1,803	1,588	79	77	2
Hartford.....	83,422	71,819	1,503	1,460	43
Hartland.....	374	298	7	7	0
Manchester.....	20,516	16,948	347	337	10
Marlborough.....	686	567	6	6	0
New Britain.....	41,758	34,734	600	594	6
Newington.....	6,251	5,535	106	101	5
Plainville.....	5,968	5,257	94	90	4
Rocky Hill.....	2,891	2,497	71	70	1
Simsbury.....	3,508	2,784	69	68	1
Southington.....	7,912	6,489	194	190	4
South Windsor.....	2,344	2,079	83	78	5
Suffield.....	2,972	2,484	83	75	8
West Hartford.....	31,484	26,901	1,020	1,007	13
Wethersfield.....	8,968	8,092	212	201	11
Windsor.....	8,206	7,409	315	308	7
Windsor Locks.....	3,957	3,457	107	105	2
Totals.....	311,018	263,493	6,460	6,257	203

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

NEW HAVEN COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Ansonia.....	11,226	9,307	267	262	5
Beacon Falls.....	1,450	1,208	60	56	4
Bethany.....	910	749	27	27	0
Branford.....	7,405	6,822	362	355	7
Cheshire.....	4,057	3,320	93	89	4
Derby.....	6,183	5,471	95	90	5
East Haven.....	10,356	6,960	169	159	10
Guilford.....	3,161	2,457	56	56	0
Hamden.....	19,932	16,616	353	345	8
Madison.....	2,327	1,730	155	144	11
Meriden.....	26,177	22,069	854	831	23
Middlebury.....	2,068	1,747	51	49	2
Milford.....	15,730	11,567	240	236	4
Naugatuck.....	11,021	8,092	302	294	8
New Haven.....	87,042	73,721	3,582	3,368	214
North Branford.....	1,562	1,316	30	29	1
North Haven.....	6,540	5,446	188	171	17
Orange.....	2,666	1,904	42	42	0
Oxford.....	1,295	920	18	17	1
Prospect.....	1,392	1,250	35	35	0
Seymour.....	4,787	3,854	122	121	1
Southbury.....	1,517	1,005	16	16	0
Wallingford.....	12,066	9,653	535	508	27
Waterbury.....	56,500	47,775	1,253	1,219	34
West Haven.....	21,423	17,261	513	503	10
Wolcott.....	2,298	1,692	33	33	0
Woodbridge.....	2,030	1,716	65	64	1
Totals.....	323,121	265,628	9,516	9,119	397

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

NEW LONDON COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Bozrah.....	686	606	54	53	1
Colchester.....	1,757	1,613	106	104	2
East Lyme.....	2,696	2,080	112	108	4
Franklin.....	463	414	11	10	1
Griswold.....	2,970	2,478	50	50	0
Groton.....	7,912	5,770	155	147	8
Lebanon.....	937	816	22	20	2
Ledyard.....	916	697	37	36	1
Lisbon.....	801	681	25	25	0
Lyme.....	686	618	90	85	5
Montville.....	2,706	2,336	150	147	3
New London.....	14,828	10,789	411	404	7
North Stonington.....	799	630	22	22	0
Norwich.....	19,481	15,347	537	494	43
Old Lyme.....	1,488	1,183	72	71	1
Preston.....	1,033	723	24	21	3
Salem.....	433	389	32	32	0
Sprague.....	1,505	1,223	40	38	2
Stonington.....	7,170	5,751	301	296	5
Voluntown.....	485	391	4	3	1
Waterford.....	5,392	4,349	131	131	0
Totals.....	75,144	58,884	2,386	2,297	89

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

FAIRFIELD COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Bethel.....	3,358	2,839	151	140	11
Bridgeport.....	78,882	58,286	965	955	10
Brookfield.....	1,147	821	35	35	0
Danbury.....	18,355	13,939	833	812	21
Darien.....	8,292	6,551	319	314	5
Easton.....	1,564	1,239	57	57	0
Fairfield.....	19,759	15,967	428	403	25
Greenwich.....	25,670	19,334	717	683	34
Monroe.....	2,005	1,307	19	18	1
New Canaan.....	5,320	4,323	219	212	7
New Fairfield.....	1,136	915	70	60	10
Newtown.....	3,145	2,707	195	186	9
Norwalk.....	30,308	20,646	656	654	2
Redding.....	1,546	1,261	125	123	2
Ridgefield.....	3,150	2,503	145	143	2
Shelton.....	7,767	6,659	125	121	4
Sherman.....	391	264	13	13	0
Stamford.....	39,840	30,547	863	850	13
Stratford.....	19,508	15,802	233	226	7
Trumbull.....	6,697	5,599	116	115	1
Weston.....	1,426	1,202	63	61	2
Westport.....	7,904	6,496	290	278	12
Wilton.....	3,090	2,413	105	101	4
Totals.....	290,260	221,620	6,742	6,560	182

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

WINDHAM COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Ashford.....	622	531	46	46	0
Brooklyn.....	1,616	1,291	75	75	0
Canterbury.....	876	796	67	65	2
Chaplin.....	457	372	4	4	0
Eastford.....	383	353	19	19	0
Hampton.....	423	353	10	10	0
Killingly.....	5,906	4,863	181	180	1
Plainfield.....	4,687	4,013	188	180	8
Pomfret.....	1,217	954	100	98	2
Putnam.....	5,309	4,462	251	237	14
Scotland.....	321	293	14	13	1
Sterling.....	730	634	20	20	0
Thompson.....	3,225	2,825	102	96	6
Windham.....	9,210	7,359	354	335	19
Woodstock.....	1,440	1,171	66	66	0
Totals.....	36,422	30,270	1,497	1,444	53

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

LITCHFIELD COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Barkhamsted.....	562	429	15	15	0
Bethlehem.....	648	581	34	34	0
Bridgewater.....	448	404	38	35	3
Canaan.....	416	341	27	27	0
Colebrook.....	410	318	22	22	0
Cornwall.....	616	480	36	33	3
Goshen.....	608	512	23	23	0
Harwinton.....	1,137	930	21	20	1
Kent.....	942	712	47	44	3
Litchfield.....	3,010	2,422	135	134	1
Morris.....	498	418	15	12	3
New Hartford.....	1,541	1,382	54	50	4
New Milford.....	3,837	2,628	167	160	7
Norfolk.....	988	908	112	102	10
North Canaan.....	1,533	1,250	84	84	0
Plymouth.....	3,970	3,226	65	62	3
Roxbury.....	503	408	27	26	1
Salisbury.....	2,103	1,535	110	104	6
Sharon.....	1,157	917	92	88	4
Thomaston.....	2,906	2,504	108	105	3
Torrington.....	16,385	14,669	559	540	19
Warren.....	327	254	5	3	2
Washington.....	1,557	1,182	83	68	15
Watertown.....	6,087	4,548	50	50	0
Winchester.....	5,571	4,474	248	245	3
Woodbury.....	1,675	1,383	60	59	1
Totals.....	59,435	48,815	2,237	2,145	92

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

MIDDLESEX COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Chester.....	1,249	1,089	59	58	1
Clinton.....	1,723	1,437	77	77	0
Cromwell.....	2,749	2,287	81	77	4
Deep River.....	1,770	1,544	135	132	3
Durham.....	1,049	903	33	33	0
East Haddam.....	1,857	1,572	128	112	16
East Hampton.....	2,823	2,245	241	235	6
Essex.....	2,389	2,043	137	130	7
Haddam.....	1,735	1,437	54	52	2
Killingworth.....	531	436	21	19	2
Middlefield.....	1,244	1,154	46	42	4
Middletown.....	14,966	13,156	666	632	34
Old Saybrook.....	1,936	1,490	56	56	0
Portland.....	3,339	3,064	133	132	1
Westbrook.....	1,057	856	29	28	1
Totals.....	40,417	34,713	1,896	1,815	81

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST
AT ELECTION, NOVEMBER 2, 1954

TOLLAND COUNTY

TOWNS	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Andover	720	677	39	38	1
Bolton	1,049	841	18	18	0
Columbia	822	652	18	18	0
Coventry	2,942	2,421	82	80	2
Ellington	2,230	1,871	73	68	5
Hebron	800	685	26	25	1
Mansfield	2,743	2,205	41	24	17
Somers	1,781	1,387	41	39	2
Stafford	3,937	3,323	113	90	23
Tolland	1,093	895	21	21	0
Union	199	147	5	5	0
Vernon	6,730	5,348	194	191	3
Willington	823	707	7	7	0
Totals	25,869	21,159	678	624	54

SUMMARY OF COUNTIES

COUNTIES	Whole number of names on registry list.	Whole number checked as having voted.	Number of absentee ballots received from town clerk.	Number of absentee ballots voted.	Number of absentee ballots rejected.
Hartford	311,018	263,493	6,460	6,257	203
New Haven	323,121	265,628	9,516	9,119	397
New London	75,144	58,884	2,386	2,297	89
Fairfield	290,260	221,620	6,742	6,560	182
Windham	36,422	30,270	1,497	1,444	53
Litchfield	59,435	48,815	2,237	2,145	92
Middlesex	40,417	34,713	1,896	1,815	81
Tolland	25,869	21,159	678	624	54
Totals	1,161,686	944,582	31,412	30,261	1,151

Back of Pamphlet Intentionally Left Blank

End of File